



# 

主编 张元婧 邓玉婷



美国人正在说的话,100% 地道、100% 高频,整句读 + 整句记 + 整句说,1 秒 "吃掉" 一个完整句子!







#### "语块语境"学习法 美国教育专家特荐

一个完整句子 = 一个语块 = 完整 含义。整句整句读、说、记,不再 零散蹦单词!现场语境,了解句子 的使用场合,不怕说话不应景。

#### 拯救你的美语腔 100% 地道美国口语

地道美语≠一口气说出又长又难的句子。零距离学美国人常挂在 嘴边的惯用表达,又短又好记, 口语更地道。

#### 纯正美音 + 双速模仿 外教一对一学口语

美籍专家亲录全书会话,发音纯正,慢速听、学、记,常速开口说。带上耳机,优雅美音随心听,听一遍就能自信开口说。





### 图解纯正美国口语一看就会

主编 张元婧 邓玉婷

#### 编委会成员

(排名不分先后)

杨金鑫	蒋佳池	石 文 祝万伟	何长领
葛 俊	成 琳	陈 翔 王 琴	蒋学晨
张艳萍	杨晓丽	王巧梅 马 梦	原理
吴淑严	陈丽霞	杨玉叶 王雅琪	刘婉儿
武少辉	孙 帅	刘 林 高爱琴	王亚楠
孙银银	何 婧	李 雪 张 蒙	刘晓
韩青	梁俊茂	王 霞 曹佳影	许伶俐

#### 内容提要

这是一本颠覆传统学习理念的英语学习口语书。它不讲语法,不让你死记单词,却会告诉你让英语变流利的秘诀,让你轻松和"中式英语"说 bye-bye!

本书共 11 章,内容涉及日常交流超简单句、朋友沟通经典好句、情绪表达 五星佳句、提醒建议满分好句、衣食住行超实用句……角度丰富,分类实用。本 书收录了老外每天挂在嘴边的英文表达,又短又好记,语言非常地道,配以轻松 活泼的漫画,让说一口地道英文变成很自然的一件事!

本书配专业外教录音,请登录 www. wsbookshow. com 搜索书名关键字自助下载。

#### 图书在版编目(CIP)数据

图解纯正美国口语一看就会 / 张元婧, 邓玉婷主编 . -- 北京: 中国水利水电出版社, 2015.9 ISBN 978-7-5170-3542-8

I. ①图··· II. ①张··· ②邓··· III. ①英语-口语-美国 IV. ①H319.9

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第198887号

策划编辑:杨庆川 邓建梅 责任编辑:邓建梅 封面设计:前程书缘

		-			
书		名	图解纯正美国口语一看就会		
作		者	主编 张元婧 邓玉婷		
出	版发	行	中国水利水电出版社		
			(北京市海淀区玉渊潭南路 1 号 D 座 100038)		
			网址: www. waterpub. com. cn		
			E-mail: mchannel@263. net (万水)		
			sales@waterpub. com. cn		
			电话: (010) 68367658 (发行部)、82562819 (万水)		
经		售	北京科水图书销售中心 (零售)		
			电话: (010) 88383994、63202643、68545874		
			全国各地新华书店和相关出版物销售网点		
排		版	前程书缘		
ED		刷	北京正合鼎业印刷技术有限公司		
规		格	165mm×235mm 16 开本 18.75 印张 300 千字		
版		次	2015年9月第1版 2015年9月第1次印刷		
即		数	0001—5000 册		
定		价	39. 80 元		

凡购买我社图书,如有缺页、倒页、脱页的,本社发行部负责调换

版权所有·侵权必究



你知道吗?

无法开口说英文,不是因为学得不够多,而是不知道使用最基础的简单英文!无法流利说英文,不是因为语法太深奥,而是不了解外国人挂在嘴边的惯用语!

地道英文 # 要记忆大量生解难懂的词汇 流利英文 # 要一口气说出又长又难的句子

实际上,想要开口说出地道、流利的英文,关键还是学老外常挂在嘴边的英文表达。整句记、整句学、整句说,Step by Step,你就会脱口而出 Native 英文。《图解纯正美国口语一看就会》就是这样一本汇集了美国人生活中最高频惯用表达的口语书,本书共11章,内容涉及日常交流超简单句、朋友沟通经典好句、情绪表达五星佳句、提醒建议满分好句、衣食住行超实用句……角度丰富,分类实用,英文地道。翻开本书,说一口地道美语也能变成超简单的一件事,老外也会对你刮目相看!

### 本书五大优势

1

学美国人每天在用的口语,专业度迅速飙升 本书收录了美国人每天挂在嘴边的英文表达,又短又好记,也更 地道。翻开本书,你也能用英文准确表达自己的想法,再也不用 担心老外听不懂。没错,就是能帮你马上开口说英文!



学说"完整"英文句,一次"吃掉"一个句子学会一个完整的英文句,掌握正确的使用场合,口语交流中就能直接脱口而出。整句看、整句读、整句记、整句说。没错,就是要你看一遍马上开口说英文!

漫画人物搭配活泼版式,口语学习不再沉闷

书中通过漫画人物让情景会话生动起来,减轻学习的心理负担; 会话编排凸显英文, 进一步强化以"说英文"为主的学习概念。 没错,就是要让你喜欢开口说英文!



主题式编排, 分类学习效果满分

本书提供了日常交流时可能碰到的各种情景, 以及在该情景下最 恰当、最地道的口语, 句句都是美国人经常挂在嘴边的表达。没 错,就是要让你自信开口说英文!



栏目设置清晰, 简单三步, 英语脱口而出

每句英文按照"深入解析→实战演练→延伸学习"的步骤学精学 透、轻松快速, 地道英文瞬间脱口而出。没错, 就是要你再也不 怕开口说英文!

刚开始接触英文的 初学者——打好英文基础, 轻松应付日常基础会话;

具有一定英文水平的学习者——巩固所学,把学过的英文真正用起来!

编者 2015年7月于北京



#### 了解惯用语句义及使用场合, 迅速 进入学习状态

对精选的句子给出具体意思及使用场 合, 第一时间掌握学习重点。

#### 🦫 深入学习句子用法,抓准句子 的使用场合

根据每句口语的不同特点, 进行 详细讲解,包括具体用法、相关 典故、背景知识及例句等,帮助 读者一次学诱。

#### 实景会话加深理解,灵活使用 得心应手

将所学口语表达放到具体的交流 语境中,通过漫画人物进一步强 化口语的使用场合, 如果能在头 脑中构造出相应的场景更有利于 加深记忆。

₫ 延伸学习, 打好基础再进一步 延伸学习是对上面内容的巩固和 升华, 这里有学英文需要注意的 误区, 也有相关表达的扩展, 深 度激发你的口语潜能。

#### 日堂で流超简单句! Chapter 1

It is a long story. 说来话长。 使用场合:表示事情复杂,三言两语说不清楚时使用。

深入解析

long story 表示事情比较复杂, 短时间内无法说清楚, 或是一言难 尽, 如: It is a long story. Basically, she thought I had laughed at her while I didn't. (说来话长。简单点说,她误以为我嘲笑她,其实我没有。)

#### 实战演练

What happened? You look so upset.

发生什么事了? 你看起来很不开心





It is a long story 唉!说来话长。

001.



I know this may sound confusind because I lied but I didn't want to lie. It is a long story.

我知道这听上去有点令人费解, 因为 我撒了谎, 但我并不想这么做, 真是 一言难尽。

You can tell me. 你和我说说。



#### 趣佛学习

有关 story 的其他短语也十分有趣:

- 1) a different story 表示"情况不同", 如: The rents in his hometown are fairly cheap, but it is a different story in Beijing. (他家乡的房租相当便宜, 但在 北京情况就不同了。)
- 2) the (same) old story 表示 "老一套", 如; It is the same old story. They want one person to do three people's jobs. (又是老一套。他们想让一个 人干三个人的活儿。)

Chapter ● 日常交流超简单句!



### 0

### Chapter 日常交流超简单句!

- O1. It is a long story. 说来话长。/ 001
- 02. It's no big deal. 没什么大不了的。/ 002
- 03. Where were we? 我们刚才说到哪儿了? / 003
- 04. Let's get down to business. 言归正传。/ 004
- 05. I'm just pulling your leg. 我只是在开玩笑。/ 005
- 06. It's a two-way street. 这是相互的。/ 006
- 07. I know this story from A to Z. 我知道这个故事的始末。/ 007
- 08. It happens nine times out of ten. 这是经常发生的。/ 008
- 09. It's up in the air. 这件事仍然悬而未决。/ 009
- 10. Edith is a know-it-all. 伊迪斯是一个万事通。/ 010
- 11. She is wearing her Sunday best. 她穿着最漂亮的衣服。/ 011
- 12. He is as cool as a cucumber. 他很冷静。/ 012
- /3. He has a green thumb. 他很会种花种菜。/ 013
- 14. He is a dark horse. 他是匹黑马。/ 014
- 15. He is a lucky dog. 他是个幸运儿。/ 015
- 16. He is a couch potato. 他是个电视迷。/ 016
- 17. We are all in the same boat. 我们处境相同。/ 017
- 18. Get straight to the point. 直截了当。/ 018



- 19. Lay it on the line. 把话说明白。/ 019
- 20. Easy come, easy go. 来得快, 去得也快。/ 020
- 21. Let bygones be bygones. 既往不咎。/ 021
- 22. It is just a paper tiger. 这只是纸老虎。/ 022
- 23. It is a double standard. 这是双重标准。/ 023

### **Chapter**

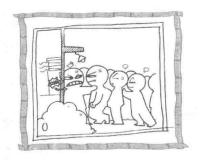
#### Chapter 朋友沟通经典好句!

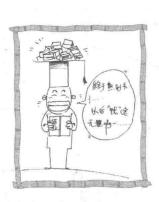
- Of. Enjoy yourself! 玩得开心! 请自便! / 026
- 02. Cheer up! 打起精神来! 振作起来! / 027
- 09. Good job! 干得好! / 028
- 04. Good for you! 好样的! 对你是好事! / 029
- 05. Take it easy! 放轻松! / 030
- 06. You are so sweet. 你真好 / 031
- 07. Don't panic. 不要惊慌。/ 032
- 08. Two thumbs up! 太棒了! / 033
- 09. You flatter me. 你过奖了。/ 034
- 10. Let's turn a new leaf. 让我们重新开始 7035
- 11. Don't find fault with him. 不要对他败毛求疵。/ 036
- 12. Can you give me a hand? 你能帮帮我吗? / 037
- /3. Can you keep an eye on it? 你能照看一下吗? / 038
- 14. Love me, love my dog. 爱屋及乌。/ 039
- 15. Judge not a book by its cover. 不要以貌取人。/ 040
- 16. You have to put yourself in other's shoes. 你应该设身处地为别人着想。/ 041
- 17. Do as you would be done by. 己所不欲, 勿施于人。/ 042
- 18. Don't talk behind one's back. 不要在背后诋毁他人。/ 043



### Chapter ⑤ 与人相处绝妙佳句!

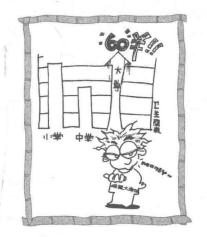
- 01. Long time no see! 好久不见! / 046
- 02. It's a small world. 世界真小。/ 047
- 03. I mean it. 我是认真的。/ 048
- 04. Take my word for it. 请相信我的话。/ 049
- 05. That's not the point. 这不是重点。/ 050
- 06. Break the news to me. 把情况告诉我。/ 051
- 07. Leave me alone. 別管我。/ 052,
- 08. You asked for it. 你自讨苦吃。/ 053
- 09. Knock it off! 住嘴: 别闹了! / 054
- 10. Have a heart! 帮帮我吧! / 055
- 11. I'm sorry I have to eat my words. 我很抱歉要食言了。/ 056
- 12. Don't push me. 别催我。/ 057
- 19. It is the talk of the town. 这是人人讨论的话题。/ 058
- 14. It is on the tip of my tongue. 话到嘴边。/ 059
- 15. I will sleep on it. 我会好好考虑。/ 060
- 16. Let's start from scratch. 让我们从零开始。/ 061
- 17. I want to turn back the clock. 真希望时光倒转。/ 062
- 18. I have a brainstorm. 我有个好主意。/ 063
- 19. You have to read between the lines. 你要体会言外之意。/ 064
- 20. Look before you leap. 三思而后行。/ 065
- 21. A good medicine tastes bitter. 良药苦口, 忠言逆耳。/ 066
- 22. Diamond cut diamond. 强中自有强中手。/ 067
- 23. Every man has his faults. 金无足赤, 人无完人。/ 068





### Chapter 表明态度超好用句!

- 01. You bet! 当然! / 071
- 02. It's a deal! 一言为定! / 072
- 03. Suit me fine. 太适合我了。/ 073
- 04. No way! 不行! / 074
- 05. Forget it! 休想! 算了吧! / 075
- 06. No sale! 没口儿 / 076
- 07. I quit! 我不干了! / 077
- 08. It's up to you. 你说了算。/ 078
- 09. I don't have a clue. 我不知道。/ 079
- 10. I won't buy your story. 我不会相信你的话。/ 080
- //. It's Greek to me. 我一窍不通 / 081
- 12. I'm totally at sea. 我不知所措。/ 082
- 13. My hands are tied. 我无能为力。/ 083
- 14. I wasn't born yesterday. 我不会上当的。/ 084
- 15. I'm at a loss for words. 我不知道说什么。/ 085
- 16. It happens once in a blue moon. 这种事很少发生。/ 086
- 17. The argument fails to hold water. 这个论点不能成立。/ 087
- 18. It doesn't make any difference to me. 我无所谓。/ 088
- 19. I know him like a book. 我十分了解他。/ 089
- 20. No great shakes. 十分平常。/ 090
- 21. You are comparing apples and oranges. 这两种事物无法相比。/ 091
- 22. Let's keep track of it. 让我们继续关注。/ 092
- 23. It is nothing special. 没什么特别的。/ 093
- 24. Put your finger on it. 确切指出。/ 094



- 25. Never say die. 决不放弃。/ 095
- 26. Let's cross the bridge when we come to it. 既来之、则安之。/ 096

### Chapter 情绪表达五星佳句!

- 01. I'm on top of the world. 我非常高兴。/ 099
- 02. I feel like walking on air. 我非常高兴。/ 100
- 03. It is the time of my life. 这是我一生中最高兴的时刻 / 101
- 04. Kate has a long face today. 凯特今天不高兴。/ 102
- 05. My eyes popped out. 我很惊讶。/ 103
- 06. I'm a fish out of water. 我感到别扭。/ 104
- 07. I'm completely in the dark about it. 我还蒙在鼓里。/ 105
- 08. I'm at the end of the rope. 我東手无策。/ 106
- 09. Lily is like a cat on hot bricks. 莉莉像热锅上的蚂蚁。/ 107
- 10. Olivia is going bananas. 奥莉薇亚快要疯了。/ 108
- 11. It gives me a headache. 它让我头痛。/ 109
- 12. He loses his cool. 他发脾气了。/ 110
- 19. Susan is all on edge. 苏珊很紧张。/ 111
- 14. Cindy is green with envy. 辛迪十分嫉妒。/ 112
- 15. I feel it in my bones. 我有预感。/ 113
- 16. My heart stood still. 我的心快停止跳动了。/ 114
- 17. Are you out of your mind? 你疯了吧? / 115
- 18. How dare you! 你敢! / 116
- 19. Just follow your heart. 随心而动。/ 117
- 20. It is a hot potato. 这是个烫手山芋。/ 118



### Chapter 提醒建议满分好句!

- 01. If the shoe fits, wear it. 如果批评得对, 你就接受吧。/ 121
- 02. Haste makes waste. 欲速则不达。/ 122
- O3. It is a straw in the wind. 这是迹象。/ 123
- 04. This action is a leap in the dark. 这是一次冒险行动。/ 124
- 05. The wall has ears. 隔墙有耳。/ 125
- 06. Every little bit helps. 涓涓细流汇成河。/ 126
- 07. Act your age. 表现成熟一点。/ 127
- 08. Don't fall for it. 不要信以为真。/ 128
- 09. Don't hold your breath. 不要当真。/ 129
- 10. Don't play with fire. 不要铤而走险。/ 130
- //. Don't burn the candle at both ends. 不要操劳过度。/ 131
- 12. It is between you and me. 这是我们之间的事。/ 132
- 13. It is time for the countdown. 到倒计时的时间了。/ 133
- 14. You should sit tight. 你应该静观其变。/ 134
- 15. You should keep your head. 你应该保持冷静。/ 135
- 16. You can't steal others' thunder. 你不能剽窃他人的成果。/ 136
- 17. You have to take everything into account. 你必须考虑所有的事。/ 137
- 18. First things first. 要事第一。/ 138
- 19. Seeing is believing. 眼见为实。/ 139
- 20. Do nothing by halves. 凡事不可半途而废。/ 140
- 21. Now or never. 机不可失, 时不再来。/ 141
- 22. Let sleeping dogs lie. 不要招惹是非。/ 142
- 23. Don't butt in. 不要干涉。/ 143
- 24. Don't put all your eggs in one basket. 不要孤注一掷。/ 144



- 25. Don't push your luck. 不要贪心不足 / 145
- 26. Don't teach fish to swim. 不要班门弄斧。/ 146

### Chapter 妙语达人私藏佳句!

- 01. They hit it off well. 他们一拍即合。/ 149
- 02. He is free and easy. 他十分平易近人。/ 150
- O3. He is a cold fish. 他是一个冷酷的人。/ 151
- 04. He likes talking big. 他喜欢吹牛。/ 152
- 05. He is all skin and bones. 他很瘦。/ 153
- 06. He is a chicken guy. 他是个胆小鬼 / 154
- 07. She is a chatterbox. 她是个话匣子。/ 155
- 08. Emily is good for nothing. 艾米丽一无是处。/ 156
- 09. He is a fat cat. 他很有钱。/ 157
- 10. He is full of beans. 他很有精神。/ 158
- 11. He is a fair game. 他是被抨击的对象。/ 159
- 12. He hits it big. 他大获成功。/ 160
- /3. He's walking on thin ice. 他处境危险。/ 161
- 14. Alice gave me the cold shoulder. 爱丽丝对我很冷淡。/ 162
- 15. He is fighting tooth and nail. 他正在全力拼搏。/ 163
- 16. He is blowing his own horn. 他在自吹自擂。/ 164
- 17. She is shedding crocodile tears. 她是猫哭耗子,假慈悲。/ 165
- 18. Their performance brings down the house. 他们的表演博得满堂喝彩。/ 166
- 19. You can enjoy your golden years. 你可以享受人生中最快乐的时光。/ 167
- 20. He wins by a hair. 他以毫厘之差险胜。/ 168
- 21. He buttons his lips. 他闭口不谈。/ 169
- 22. He is tight-lipped. 他守口如瓶。/ 170



- 23. Kill two birds with one stone. 6 \_ 8 / 171
- 24. They are as different as night and day. 他们截然不同。/ 172
- 25. She takes the lion's share. 她拿了最大的那一份 / 173
- 26. He responded like a shot. 他迅速地做出了回应。/ 174
- 27. She makes a point of doing it. 她很重视这件事。/ 175
- 28. He leaves the door open. 他不排除任何可能性 / 176

### Chapter 学习工作漂亮佳句!

- 01. I'll take care of it. 我来搞定 / 179
- 02. Finally I closed the books. 我终于完成了。/ 180
- 03. Let's call it a day. 今天到此结束 / 181
- 04. They see eye to eye on this matter. 他们看法一致 / 182
- 05. I give her a blank check. 我让她全权处理。/ 183
- 06. Many problems crop up. 许多问题突然出现了 / 184
- 07. I will get to the bottom of it. 我会弄清真相 / 185
- 08. I do everything by the book. 我與章办事 / 186
- 09. I have to bite the bullet. 我不得不做这件事 / 187
- 10. A little knowledge is a dangerous thing. 一知半解, 危害不浅 / 188
- //. A young idler, an old beggar. 少壮不努力、老大徒伤患。/ 189
- 12. All work and no play makes Jack a dull boy. 只学习,不玩耍,聪明孩子会变傻。/ 190
- 13. I have to hit the books. 我必须用功读书。/ 191
- 14. I'll burn the midnight oil. 我要开夜车。/ 192
- 15. Time is up! 时间到! / 193
- 16. She is as busy as a bee. 她很忙 / 194
- 17. I have to break my back. 我必须辛勤工作。/ 195



- 18. I moonlight in the company. 我在公司兼职。/ 196
- 19. Phillip is a workaholic. 非利普是个工作狂。/ 197
- 20. He goes all out to achieve his goal. 他竭尽所能实现了目标。/ 198
- 21. Never put off till tomorrow what you can do today. 今日事、今日毕。/ 199
- 22. All roads lead to Rome. 条条大路通罗马。/ 200
- 23. No pain, no gain. 一分排耘,一分收获。/ 201
- 24. Practice makes perfect. 熟能生巧。/ 202
- 25. Well begun is half done. 良好的开端是成功的一半。/ 203
- 26. Time and tide wait for no man. 时不我待。/ 204
- 27. Two heads are better than one. 三个臭皮匠,顶个诸葛亮。/ 205

### Chapter 次食住行超实用句!

- 01. My treat. 我请客。/ 208
- 02. I have no appetite. 我没胃口。/ 209
- 03. Bread is the staff of life. 民以食为天。/ 210
- 04. Let's go fifty-fifty. 我们平分吧。/ 211
- 05. He sleeps like a log. 他睡得很熟。/ 212
- 06. Good night, sleep tight. 晚安, 睡个好觉。/ 213
- 07. The book sells like hot cakes. 这本书很畅销。/ 214
- 08. Let's hit the road. 我们出发吧。/ 215
- 09. You'd better avoid the rush hour. 你最好避开高峰时间。/ 216
- 10. Rain or shine, I'll go. 不管下雨还是晴天, 我都要去。/ 217
- //. I'm a backpacker! 我是 "背包侠"! / 218
- 12. Look for your tour pal! 去找你的"驴友"吧! / 219
- 13. He who travels far knows much. 见多识广。/ 220
- 14. I feast my eyes on the beautiful scenery. 美景让我大饱眼福。/ 221



- 15. Wish you smooth sailing! 祝你一帆风顺! / 222
- 16. The room is at sixes and sevens. 房间乱七八糟的。/ 223
- 17. Put the house in order. 整理干净 7 224
- 18. She put away some odds and ends. 她把零碎的东西收了起来。/ 225
- 19. It's a skeleton in the closet. 家丑不可外扬。/ 226

### Chapter 多彩生活热捧句!

- 01. The bad weather drives me mad. 糟糕的天气让我发疯。/ 229
- 02. I'm feeling under the weather. 我不太舒服。/ 230
- 03. Scott is as fit as a fiddle. 斯科特十分健康。/ 231
- 04. Painting is his bread and butter. 他靠画画谋生。/ 232
- 05. Jenny is the life of the party. 杰尼是聚会中的中心人物。/ 233
- 06. He kisses cigarettes goodbye. 他戒烟了 / 234
- 07. It is a blockbuster. 这是部大片。/ 235
- 08. First come, first served. 先来后到。/ 236
- 09. Just for laughs. 只是为了轻松一下。/ 237
- 10. Every man has his taste. 各有所好。/ 238
- 11. The World Cup is kicking off. 世界杯开始了。/ 239
- 12. It goes in one ear and out the other. 一个耳朵进一个耳朵出。/ 240
- 13. Mr. White had ups and downs all his life. 怀特先生一生经历了不少起伏。/ 241
- 14. The couple like pinching pennies. 这对夫妇喜欢精打细算。/ 242
- 15. The couple find it hard to make both ends meet. 这对新婚夫妇发现人不敷出。/ 243
- 16. A snow year, a rich year. 瑞雪兆丰年。/ 244
- 17. It is a red-letter day. 这是一个好日子。/ 245



- 18. It adds insult to injury. 这让事情雪上加霜。/ 246
- 19. It is dead and buried. 时过境迁。/ 247
- 20. See things in black and white. 看问题过于简单; 是非分明地看问题。/ 248
- 21. All one's geese are swans. 自吹自擂。/ 249
- 22. You are my one and only. 你是我的唯一。/ 250
- 23. Let the cat out of the bag. 不小心泄露秘密 / 251
- 24. Jack teaches his son a lesson. 杰克教训了他儿子一顿。/ 252
- 25. You should learn to stand on your own feet. 你必须学会独立。/ 253

## Chapter 人生哲理黄金佳句!

- O1. There is no such thing as a free lunch. 天下没有免费的午餐。/ 256
- 02. Boys are boys. 本性难移。/ 257
- 03. Birds of a feather flock together. 物以类聚, 人以群分。/ 258
- 04. It is no use crying over spilt milk. 覆水难收。/ 259-
- 05. There is no smoke without fire. 无风不起浪 / 260
- 06. A faithful friend is hard to find. 知音难觅。/ 261
- 07. All good things must come to an end. 天下无环散之筵席。/ 262
- 08. A rolling stone gathers no moss. 滚石不生苔,转行不聚财。/ 263
- 09. Hardships never come alone. 祸不单行。/ 264
- 10. The style is the man. 文如其人。/ 265
- 11. All is well that ends well. 结果好, 一切都好。/ 266
- 12. Example is better than precept. 身教重于言传。/ 267
- 13. Once bitten, twice shy. 一朝被蛇咬,十年怕井绳。/ 268
- 14. A tree is known by its fruit. 观其行知其人。/ 269
- 15. Constant dripping wears away the stone. 滴水穿石。/ 270

